



東京 2020

還有 22日

飛馬失意 理文重生

陳曉明 李康廉

完成自我救贖

● 陳曉明擔心賽期問題。香港文匯報記者黎永淦攝



理文周一晚在將軍澳運動場以5：1大破來自蒙古的220體育會，在亞協盃J組保持100%勝率，成為繼2015年南華之後，第2支小組全勝出線的香港球隊。聯手帶領球隊創下歷史佳績的主教練陳曉明及37歲的李康廉，亦終於可以擺脫纏繞了10年的夢魘，完美演繹了一場自我救贖。

● 香港文匯報記者 黎永淦

在10年前，天水圍飛馬首戰亞協盃，前4輪分組賽獲3勝1負得9分，只要在最後兩輪多取1分即可出線，戰至第4輪，飛馬在將軍澳主場迎戰越南球隊宋蘭義安，當時卡里祖於75分鐘建功，個人梅開二度助主隊領先2：1，然而勝券在握之際，卻在完場前6分鐘之內被十人應戰的客軍連入兩球，反勝為敗。最後一輪作客印尼斯里維加亞，即使有當年27歲的李康廉取得首個亞洲賽入球，無奈最終仍以2：3落敗，結果功敗垂成被踢出局。

10年後，理文首度亮相亞協盃，陳曉明及李康廉兩師徒再次合作，這次終能打破宿命，聯手帶領球隊以「東亞區冠軍」出線跨區4強，同時亦以破球會紀錄的8連勝完結今個球季。多年的心結終於解開，不過陳曉明心情卻並未太激動，只是淡淡地說：「我不喜歡回望過去，如果只是一直懷緬以前的事，便不會有進步。何況現在的球員也不是當年的球員，現時的我亦非當年的我。」

今次是李康廉職業生涯第3次出戰亞協盃，不過在飛馬及南華都未能突破小組階段，因此理文的第一次也是他的第一次。這位老將雖快滿38歲，但其爆發力及變速能力在亞洲賽場仍然強勁，對220體育會之戰錄得2入球2助攻，不但被亞洲足球協會選為最佳球員，亦成為首位為3支不同球隊在亞協盃入球的本土球員。3屆累積5個入球，也使「康廉」成為是項賽事入球最多的現役華將。他賽後未敢居功：「很開心可以在理文達成我的第一次（出線），希望我的表

現也夠感染到較年輕的隊友，協助他們成長，樂見大家都能保持正面心態去迎接下一季。」

擔心跨區4強賽期問題

理文下一個挑戰就是9月21或22日的跨區4強戰，亞洲足球協會將於7月7日抽籤決定一場過的淘汰賽走線形勢。屆時理文陣容會加入具本地球員資格的迪高，陳曉明承認，由於入境隔離程序繁複，已不太可能物色新援助陣，最令他擔心的是賽期問題：「我現時最不確定的，就是相關出入境隔離條例與本地賽事之間的協調問題，希望一切可以早日落實，讓會方能夠有多些時間部署。」港超暫定9月18日開鑼，3日後就是亞協盃跨區4強戰。

● 李康廉協助年輕隊友成長。香港文匯報記者黎永淦攝

排名	球員	代表球會	參與屆次	累積入球
1	朱兆基	晨曦、傑志	5	8
1	陳肇麒	南華	5	8
3	鄭少偉	南華、傑志	2	6
4	李康廉	飛馬、南華、理文	3	5



● 理文在亞協盃J組保持100%勝率。香港文匯報記者黎永淦攝

亞冠慘負川崎前鋒 各界安慰國安小將珍惜上陣機會

香港文匯報訊（記者楊浩然）派出青年軍出戰今屆亞冠盃的中超球隊北京國安，在周三凌晨的分組賽以0：7慘負於日本職業聯賽球隊川崎前鋒，這次敗陣雖然創造了國安在亞冠的最大比分失利，亦創造了中超球隊在亞冠的最大比分輸球紀錄，但無論球評還是球迷皆未有怪責一眾小將，並鼓勵他們努力前行。

由於受疫情和國足備戰世界盃外圍賽等影響，身處I組的國安和其他中超球隊一樣選擇只派青年軍出戰，讓他們吸收經驗；事實上國安首戰面對菲律賓代表FC聯合城表現不差，更以1：1賽和對手，只是周三凌晨面對出線大熱川崎前鋒，在球員級數、經驗等始終有差距下，最終以7球淨負對手。

雖然經歷一場大敗，但各界均未怪責一眾年輕小將，其中國安官方方便發文安慰道：「希望我們的小伙子能夠抬起頭來，積極地面對這樣的比賽！」至於國安球迷亦不斷留言

鼓勵這班年輕球員，而內地傳媒亦指小將們能參與這類國際比賽其實非常難得，故往後要做的足珍惜往後的每1分鐘比賽，並從失敗中學習，看看自己和對手的差距在什麼地方，然後努力作出改善。



● 國安小將史瑋誠（右）力拒前鋒球員脇坂泰斗來犯。美聯社

東奧積分榜居48位 陳芷澄奪港隊第44張入場券

香港文匯報訊（記者黎永淦）香港高爾夫球總會昨日宣布，香港球手陳芷澄（Tiffany）在奧運積分榜居48位，成功奪得2020東京奧運會入場券。陳芷澄於今年美國女子職業高爾夫球巡迴賽（LPGA）打出了亮麗成績，在4月的LPGA洛杉磯公開賽更打出低標10桿，在其職業球手生涯中首次以前10名的佳績完成LPGA賽事，將以大勇狀態再次挑戰奧運。這也是香港代表團今屆第44張奧運入場券。

國際高爾夫球總會（IGF）周二（29日）公布了2020東京奧運會女子高爾夫球的最終排名，Tiffany排第48位，以

前60位球手身份，獲得東奧入場券。她亦會繼2016年里約之後，再度出征奧運。Tiffany直言是夢想成真：「非常高興可以再次代表香港出戰奧運。在過去的一年，我一直很努力鍛煉體能和球技，努力是有回報的，在LPGA賽事中爭取到好成績，終獲得晉身奧運的門票，可謂夢想成真！這次再披戰衣，我將會以平常心面對，期望能打出比2016年里約奧運更佳的成績。」

她又希望以身作則帶動高球發展：「我希望可以鼓舞更多少年高球手，向他們證明只要堅持對高球熱誠的初心、不怕失敗、努力不懈，奧運夢並不是遙不可及的。」

由於疫情關係，Tiffany預料親人和好友都不能前往東京觀賽，但他們都會跟所有香港人一樣，透過電視的轉播，支持自己和一眾出賽的香港運動員。

● 陳芷澄在2016年的香港女子高爾夫球公開賽，歷史性地以香港業餘球手身份奪冠。高總圖片



● 陳芷澄再次挑戰奧運，發願不少本地年輕球手追逐奧運夢。高總圖片

國家兵團溫網命運迥異

香港文匯報訊（記者楊浩然）兩位中國球手於昨日溫布頓網球公開賽遭遇不同命運，其中男單選手張之臻苦戰5盤不敵法國選手安東尼·黃，於溫網首輪止步。相反女單選手朱琳則擊敗德國的芭特爾，創出在溫網的生涯最佳戰績。

目前世界排名第175位的張之臻，在上周經歷3輪資格賽後，成功成為公開賽年代第一晉身溫網男單正賽的中國隊選手，可惜昨日苦戰5盤後最終未能再進一步。然而，張之臻賽後卻對未來顯得十分樂觀：「整場比賽總是先被破發，所以感覺很被動；當然我也希望以後能打到第2、3輪，留得越久越好，但這肯定不會是自己最後一次大滿貫正賽之旅。」雖然躋身世界前100是接下來的一個目標，但由於7月下旬就要回國備戰全運會，所以張之臻會等全運會後再朝目標進發。

女單方面，朱琳苦戰3盤下勇挫芭特爾晉級次輪，創出個人在溫網最佳成績，這位27歲球手賽後表示：「我第一次打大滿貫正賽就是溫網，能在這裏贏下首場正賽真的特別開心。之前的熱身賽我沒有打得很好，幸而能從中找到原因並作改善。」

其餘溫網戰果方面，女單「細威」莎蓮娜威廉絲首圈對白俄羅斯球手莎絲洛域治，卻因傷被迫退賽。男單費達拿在落後盤數1：2下，亦因來自法國的對手拿達奴中途受傷而殺入次圈。



● 張之臻對未來充滿信心。美聯社

北京2022年冬奧會主媒體中心完工



● 夜色中的北京2022年冬奧會主媒體中心。北京市重大辦圖片

北京2022年冬奧會主媒體中心6月29日實現完工，並具備交付北京冬奧組委會條件。

位於國家會議中心二期的北京2022年冬奧會主媒體中心，總建築面積41.9萬平方米，是北京2022年冬奧會北京賽區開工最晚、規模最大的新建項目。主媒體中心作為臨建場館，選址在該項目內。主媒體中心包括國際廣播中心（IBC）和主新聞中心（MPC）兩部分功能，是全球註冊平面媒體及轉播商的賽時媒體總部。總使用面積約21.1萬平米。

冬奧期間，主媒體中心預計接待3,000多名文字及攝影記者，約12,000名轉播人員。主媒體中心既是報道和轉播北京冬奧會和冬殘奧會盛況的國際新聞編輯部和電視信號製作傳輸中心。同時，又是國際奧委會媒體運行、奧林匹克轉播服務公司，以

及北京冬奧組委媒體運行的賽時指揮部。

賽後，國家會議中心二期將繼續改造建設，作為會展建築使用。建成後，將與國家會議中心一期共同組成總規模超130萬平方米的世界級會展綜合體，既能滿足高端政務、國務外交活動需求，又能滿足各類大型國際交往活動和商務會展活動需求。

● 中新網

東奧防疫新規：一人感染全隊隔離

日本媒體30日透露，為了避免烏干達奧運代表團抵達日本後出現的防疫漏洞，日本政府將要求所有海外代表團中，只要有一人確診，全隊成員就必須立刻接受隔離。

《讀賣新聞》當天報道，這條規定主要是針對那些

在日本各地設立了訓練營的海外代表團。烏干達代表團10天前抵達東京機場後，一名教練在檢測中新冠病毒結果呈陽性，但其他成員仍然乘坐大巴到了幾百公里外的大阪，之後又有一名運動員被確診。這一事件在日本引起了很大的反響，讓很多民眾感到恐慌。為了

避免類似的事件再次發生，日本政府決定一旦有海外運動員被確診，全隊所有成員將立刻被隔離並要求停止訓練。新的防疫規定將盡快通知各個地方政府執行。新的防疫措施還規定，即使出現一名感染者，該成員所在的代表團也將被隔離在酒店的私人房間內，直到他們再次在檢測中結果呈陰性，或者被認定與感染者沒有密切接觸。另外運動員在一起就餐時，將被要求完全「無聲用餐」，避免任何交談。

如果有人抵達東京機場後的檢測中結果為陽性，有關部門將根據這名感染者乘坐航班的座位號以及入境前的信息確定疑似密切接觸者，並要求相關密接者進行隔離。

報道還說，對於那些需要乘坐大巴前往其他地區的代表團，防疫新規將要求他們選擇有廁所的大巴，避免他們在沿途使用與公眾有接觸的高速公路服務區。車上的司機和陪同人員與入境者之間必須有隔板隔離，司機和陪同人員應避免與運動員使用同一衛生間。

● 新華社